

eufy



## Instrukcja obsługi

Smart Scale P2 Pro

## Ważne instrukcje bezpieczeństwa

- Przeczytaj wszystkie instrukcje przed użyciem urządzenia. Zachowaj instrukcję do wykorzystania w przyszłości.
- Używaj urządzenia wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji obsługi. Każde niewłaściwe użycie może spowodować porażenie prądem, oparzenia, wywołać pożar lub inne nieoczekiwane zagrożenia.

- Należy pamiętać, że to urządzenie jest przeznaczone dla osób do pomiaru masy ciała i monitorowania składu ciała.

Żadne informacje dostarczane przez to urządzenie nie mają na celu leczenia ani zapobiegania występowaniu chorób lub dolegliwości.

- NIE używaj tego urządzenia, jeśli jesteś w ciąży lub podejrzewasz, że możesz być w ciąży. Wpływ tego urządzenia na płód jest nieznany i niesprawdzony.
- NIE używaj tego urządzenia, jeśli nosisz na sobie lub masz wszczepione urządzenie elektroniczne, takie jak defibrylator lub rozrusznik serca.
- To urządzenie nie powinno być używane przez osoby z ostrymi lub przewlekłymi chorobami, cierpiące na choroby lub przyjmujące leki, które mogą wpływać na poziom wody. Dokładność odczytów dla tych osób nie została zweryfikowana. Specyficzną poradę medyczną należy uzyskać od lekarza.
- Urządzenie jest wyposażone w funkcję transmisji danych, która emituje energię elektromagnetyczną. Przenośny sprzęt komunikacyjny wykorzystujący częstotliwość radiową (RF) (w tym urządzenia peryferyjne, takie jak kable antenowe i anteny zewnętrzne) należy używać w odległości większej niż 30 cm (12 cali) od urządzenia, w przeciwnym razie może to wpłynąć na działanie.
- Nie modyfikuj tego urządzenia.
- Nie wystawiaj tego urządzenia na działanie ekstremalnych temperatur, bezpośredniego światła słonecznego, wilgoci lub środowiska korozyjnego.
- Aby zapobiec poślizgnięciu się, nie wchodź na urządzenie po kąpieli lub prysznicu.
- Jeśli baterie zaczną wyciekać, załóż rękawiczki i natychmiast wyjmij wyciekające baterie z komory baterii. Umieść je w przezroczystej plastikowej torbie i poddaj recyklingowi. Jeśli nie nosisz rękawiczek, powinieneś potem dokładnie umyć ręce mydłem. W przypadku kontaktu z oczami natychmiast wezwać pomoc medyczną.

- To urządzenie nie powinno być używane, gdy sąsiaduje z innym urządzeniem elektronicznym lub jest na nim ustawione, ponieważ może to spowodować nieprawidłowe działanie urządzeń. Jeśli takie użycie jest konieczne, należy je obserwować, aby sprawdzić, czy urządzenia działają poprawnie.
- To urządzenie jest zasilane trzema bateriami AAA. Nie próbuj ładować baterii jednorazowego użytku, ponieważ może to spowodować wyciek lub eksplozję baterii.
- To urządzenie może być zasilane bateriami wielokrotnego ładowania.
- Nie mieszaj i nie używaj razem różnych typów baterii, np. akumulatory litowo-jonowe (Li-ion) i nikielowo-wodorkowe (NiMH).
- Nie mieszaj nowych i używanych baterii.
- Jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, wyjmij baterie przed przechowywaniem urządzenia w chłodnym i suchym miejscu.
- To urządzenie może być używane przez osoby powyżej 8 roku życia a także osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub osoby bez doświadczenia i wiedzy, jeśli są one pod nadzorem lub zostały poinstruowane w kwestii korzystania z urządzenia w bezpieczny sposób i rozumieją związane z tym zagrożenia. . Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Dzieci bez nadzoru nie powinny czyścić ani konserwować urządzenia.
- Zużyte baterie należy umieścić w szczelnie zamkniętej plastikowej torbie i zutylizować w bezpieczny sposób zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi ochrony środowiska.

## Wskazówki dotyczące użytkowania:

Aby zapewnić dokładność pomiaru, podczas rozpoczynania pomiaru postępuj zgodnie z poniższymi instrukcjami:

- Ustaw wagę na płaskiej, twardej powierzchni. Miękkie powierzchnie, takie jak wykładzina, wpłyną na działanie wagi.
- Wejdź na platformę bosymi stopami. Stój nieruchomo i utrzymuj pełny kontakt z elektrodami aż do zakończenia pomiaru.
- Aby uzyskać najbardziej spójne pomiary, waż się o tej samej porze dnia i w tym samym miejscu.
- Unikaj ważenia się bezpośrednio po forsownych ćwiczeniach, siedzeniu w saunie, kąpiel, piciu i jedzeniu.
- Stan skóry stóp może mieć wpływ na pomiar. Naturalne skutki starzenia lub aktywności mogą spowodować, że skóra stanie się twarda. Aby uzyskać najlepszą dokładność, należy odczytywać czystymi, lekko wilgotnymi stopami
- Szacunkowa zawartość tłuszczu w organizmie będzie się różnić w zależności od ilości wody w organizmie i może mieć na niego wpływ odwodnienie spowodowane czynnikami takimi jak spożycie alkoholu, miesiączka, choroba, intensywne ćwiczenia itp.
- Biorąc pod uwagę ogromne różnice indywidualne wśród dzieci poniżej 16 roku życia, pomiar tkanki tłuszczowej lub innych pomiarów składu ciała może być mniej dokładny.

## Uwaga :



Ten symbol oznacza, że produktu nie wolno wyrzucać razem z odpadami domowymi i należy go dostarczyć do odpowiedniego punktu zbiórki w celu recyklingu. Właściwa utylizacja i recykling pomagają chronić zasoby naturalne, zdrowie ludzkie i środowisko. Po więcej informacji w sprawie utylizacji i recyklingu tego produktu, skontaktuj się z lokalnymi władzami, firmą zajmującą się utylizacją lub sklepem, w którym kupiłeś ten produkt.



Ten symbol oznacza „Zapoznaj się z instrukcją obsługi lub broszurą”.

## Oświadczenie FCC

To urządzenie jest zgodne z częścią 15 przepisów FCC. Działanie podlega następującym dwóm warunkom: (1) to urządzenie nie może powodować szkodliwych zakłóceń oraz (2) to urządzenie musi akceptować wszelkie odbierane zakłócenia, w tym zakłócenia, które mogą powodować niepożądane działanie.

Ostrzeżenie: Zmiany lub modyfikacje, które nie zostały wyraźnie zatwierdzone przez stronę odpowiedzialną za zgodność, mogą unieważnić prawo użytkownika do obsługi sprzętu.

Uwaga: To urządzenie zostało przetestowane i uznane za zgodne z ograniczeniami dla urządzeń cyfrowych klasy B, zgodnie z częścią 15 przepisów FCC. Limity te mają na celu zapewnienie rozsądnej ochrony przed szkodliwymi zakłóceniami w instalacji mieszkaniowej.

To urządzenie generuje, wykorzystuje i może emitować energię o częstotliwości radiowej, a jeśli nie jest zainstalowane i używane zgodnie z instrukcjami, może powodować szkodliwe zakłócenia w komunikacji radiowej. Nie ma jednak gwarancji, że zakłócenia nie wystąpią w konkretnej instalacji. Jeśli to urządzenie powoduje szkodliwe zakłócenia w odbiorze radiowym lub telewizyjnym, co można określić wyłączając i włączając urządzenie, zachęca się użytkownika do próby usunięcia zakłóceń za pomocą co najmniej jednego z następujących środków:

(1) Zmień orientację lub położenie anteny odbiorczej. (2) Zwiększ odległość między urządzeniem a odbiornikiem. (3) Podłącz urządzenie do gniazdka w innym obwodzie niż ten, do którego podłączony jest odbiornik. (4) Skonsultuj się ze sprzedawcą lub doświadczonym technikiem radiowo-telewizyjnym w celu uzyskania pomocy.

## Oświadczenie o zgodności ekspozycji na fale radiowe

To urządzenie jest zgodne z limitami narażenia na promieniowanie FCC/IC określonymi dla niekontrolowanego środowiska. To urządzenie powinno być zainstalowane i obsługiwane z zachowaniem minimalnej odległości 20 cm między radiatorom a Twoim ciałem.

## Deklaracja zgodności

Ten produkt spełnia wymagania Wspólnoty Europejskiej dotyczące zakłóceń radiowych. Niniejszym firma Anker Innovations Limited oświadcza, że typ urządzenia radiowego T9148 jest zgodny z dyrektywą 2014/53 / UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:

<https://www.eufylife.com/>.

## Deklaracja zgodności GB

Niniejszym Anker Innovations Limited oświadcza, że model produktu T9149 jest zgodny z przepisami dotyczącymi urządzeń radiowych z 2017 r. oraz z przepisami dotyczącymi ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w urządzeniach elektrycznych i elektronicznych z 2012 r. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:

<https://www.eufylife.com/>.

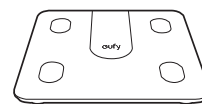
## Stroną odpowiedzialną jest następujący importer (umowa dotycząca spraw UE i Wielkiej Brytanii)

Anker Technology (Wielka Brytania) Ltd  
Suite B, Fairgate House, 205 Kings Road, Tyseley, Birmingham, B11 2AA,  
Wielka Brytania

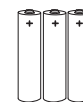
Anker Innovations Deutschland GmbH  
Georg-Muche-Strasse 3, 80807 Monachium, Niemcy

Anker Innovations Limited  
Pokój 1318-19, Hollywood Plaza, 610 Nathan Road, Mongkok, Kowloon, Hongkong

## Co jest w pudełku ?



Smart Scale P1



Baterie AAA (×3)



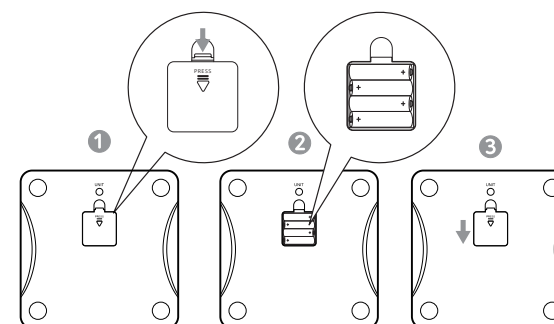
Instrukcja obsługi  
i inne dokumenty



Tasiemka  
pomiarowa

## Wkładanie baterii

- 1 Odwróć wagę i umieść ją na płaskiej powierzchni.
- 2 Otwórz komorę baterii i włóż trzy baterie AAA. Upewnij się, że bieguny dodatnie i ujemne są skierowane w odpowiednie kierunki biegunowości zaznaczone w komorze baterii.  
- Cyfry pojawią się na wyświetlaczu LED
- 3 Zamknij komorę baterii i poczekaj, aż cyfry pojawią się na wyświetlaczu LED

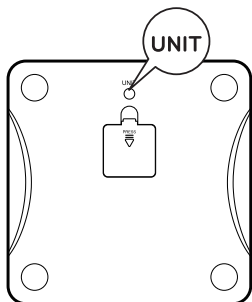


**Lo** pojawi się na wyświetlaczu LED, gdy baterie będą słabe. Wymień wszystkie trzy baterie w tym samym czasie. Nie mieszaj nowych i używanych baterii.

Waga wyłącza się automatycznie po 10 sekundach bezczynności.

## Wybór jednostki miary

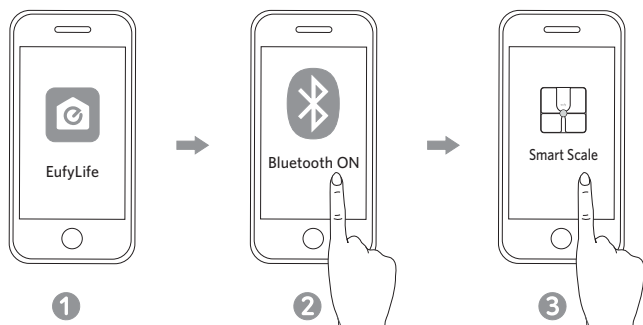
Naciśnij przycisk **UNIT** na dole wagi, aby przewinąć i wybrać jednostkę miary: lb (funt) / kg (kilogram). Jednostkę ułatwiającą można również wybrać z poziomu aplikacji EufyLife.



Aby przywrócić ustawienia fabryczne, naciśnij i przytrzymaj przycisk UNIT na dole skali przez 10 sekund.

## Instalowanie aplikacji EufyLife i parowanie

- 1 Pobierz aplikację EufyLife ze sklepu App Store (urządzenia z systemem iOS) lub Google Play (urządzenia z systemem Android).
  - 2 Włącz Bluetooth na swoim smartfonie lub tablecie.
  - 3 Otwórz aplikację EufyLife i postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie, aby sparować wagę z urządzeniem.
- Po sparowaniu aplikacja i waga automatycznie połączą się przy następnym uruchomieniu aplikacji.



	Ikona stanu	Wskazuje
	Miga	Parowanie
	Świeci	Połączone

	Ikona stanu	Wskazuje
	Wyłączona	Nie połączone
	Miga wolno	Gotowe do połączenia
	Miga szybko	Łączy się
	Świeci	Połączone



- Ta waga jest kompatybilna z urządzeniami z systemem iOS 10.0 i nowszym lub Android 5.0 i nowszym.  
- Nie paruj wagi za pomocą menu Bluetooth w Twoim smartfonie. Użyj aplikacji EufyLife, aby sparować wagę ze smartfonem.

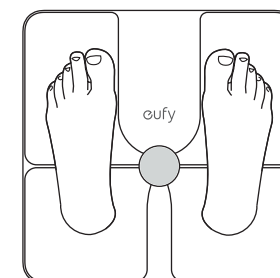
## Rozpoczęcie pomiaru

Przed wykonaniem pierwszego pomiaru musisz utworzyć i skonfigurować identyfikator użytkownika w aplikacji EufyLife.

- 1 Wagę należy ustawić na twardej i płaskiej powierzchni.
- 2 Otwórz aplikację EufyLife i wybierz Smart Scale na stronie głównej urządzenia. Postępuj zgodnie z instrukcjami w aplikacji, aby dodać inteligentną wagę.
- 3 Stań boso na środku wagi. Analiza składu Twojego ciała rozpocznie się automatycznie. Po zmierzeniu na wyświetlaczu LED pojawi się Twoja waga i inne dostępne informacje. Szczegółową analizę składu ciała znajdziesz w aplikacji EufyLife.



Wejdź boso na środek wagi. Stój nieruchomo i utrzymuj pełny kontakt z elektrodami aż do zakończenia pomiaru.



## Pomiar samej wagi

Ta waga może być również używana jako konwencjonalna waga do odczytu wagi.

Aby zmierzyć swoją aktualną wagę, możesz

- wejść na wagę w butach; lub
- wybrać tryb pomiaru samej wagi w aplikacji EufyLife.

## Konserwacja

Regularnie czyść wagę suchą lub lekko zwilżoną miękką szmatką.



- Nie myj wagi wodą ani nie zanurzaj jej w wodzie.
- Nigdy nie używaj detergentów do czyszczenia wagi, ponieważ może to spowodować jej nieprawidłowe działanie

## Rozwiązywanie problemów

### Komunikat o błędzie

Error	Opis	Rozwiązanie
OL	Urządzenie wyłącza się.	Przestań używać tej wagi do pomiaru.
Lo	Niski poziom baterii. Urządzenie wyłączy się.	Wymień wszystkie trzy baterie w tym samym czasie.
FAIL	Błąd konfiguracji Wi-Fi	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Otwórz aplikację EufyLife i postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie, aby ponownie połączyć wagę z urządzeniem.</li> <li>• Przesuń wagę bliżej routera przed konfiguracją Wi-Fi.</li> <li>• Przytrzymaj przycisk UNIT przez 10 s aby przywrócić ustawienia fabryczne, a następnie ponownie uruchom połączenie Wi-Fi.</li> </ul>

## Podczas pomiaru

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Nieprawidłowe wyniki pomiarów:	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nieprawidłowa postawa.</li> <li>• Urządzenie stoi na miękkiej wykładzinie lub nierównej powierzchni.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Wejdź na wagę boso i stój nieruchomo.</li> <li>• Ustaw urządzenie na twardej i płaskiej powierzchni.</li> </ul>
Wyświetlacz LED nie włącza się po wejściu na wagę.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Baterie nie zostały zainstalowane</li> <li>• Zużyte baterie.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zainstaluj trzy nowe baterie AAA</li> <li>• Wymień wszystkie trzy baterie w tym samym czasie.</li> </ul>
Waga nie przystępuje do analizy składu ciała.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Wykonywanie pomiaru w butach lub skarpetach.</li> <li>• Korzystanie z trybu pomiaru samej wagi w aplikacji EufyLife.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Stań boso na wadze i utrzymuj pełny kontakt stóp z elektrodami podczas wykonywania pomiaru.</li> <li>• Zmień tryb pomiaru w aplikacji EufyLife.</li> </ul>

## Specyfikacja

Źródło zasilania	6V (3 x baterie AAA )
Wyświetlacz LED	2.5 x 1.4 in / 64 x 35 mm
Jednostka miary	Funt / Kilogram / Stone
Przyrosty jednostkowe	0.1lbs / 0.05kg
Przyrost jednostek tkanki tłuszczowej	0.1 %
Przyrost jednostek wody w organizmie	0.1 %
Przyrosty jednostek masy mięśniowej	0.1 %
Zakres pomiarowy	0.2lbs - 397lbs / 0.1kg - 180kg /
Środowisko pracy	temperatura: 10- 40 °C wilgotność: <= 90% RH
Środowisko przechowywania	temperatura: -10 - 50 °C wilgotność: <= 90% RH
Zakres częstotliwości pracy	2400 MHz - 2500 MHz
Stopień wodoodporności	IPX 5

Wymiary	280 × 280 × 26 mm
Waga	1.7 kg

## Serwis

Więcej informacji znajdziecie na [www.eufylife.com](http://www.eufylife.com).

✉ Email: [sdserwis@csi.krakow.pl](mailto:sdserwis@csi.krakow.pl)

☎ (+48) 12 323 62 10

---

 @eufypolska

Anker Innovations Limited  
Room 1318-19, Hollywood Plaza, 610 Nathan Road, Mongkok, Kowloon, Hong Kong

---

 @EufyOfficial  @EufyOfficial  @EufyOfficial  @EufyOfficial